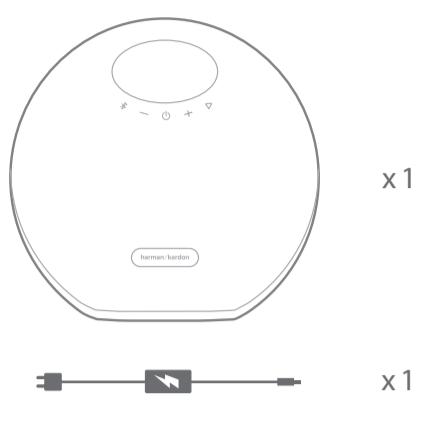
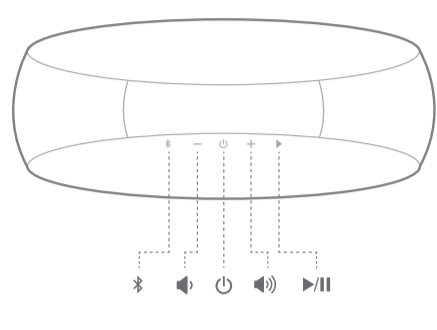


ONYX STUDIO 5

What's in the box



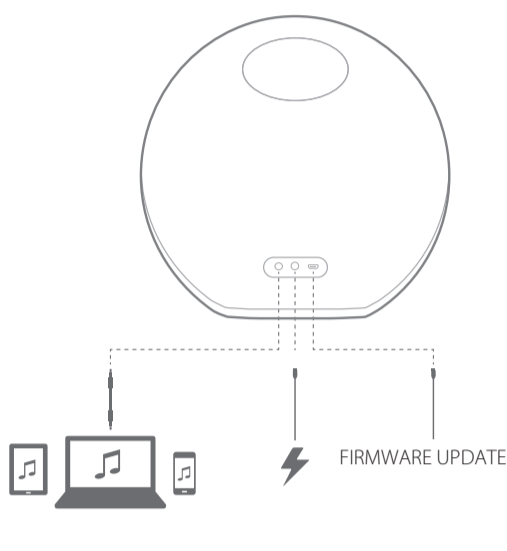
Buttons



Quick Start Guide

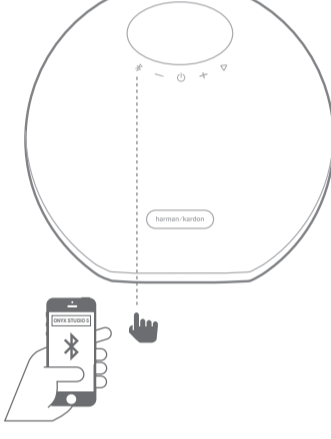
Guide de démarrage rapide

Connections

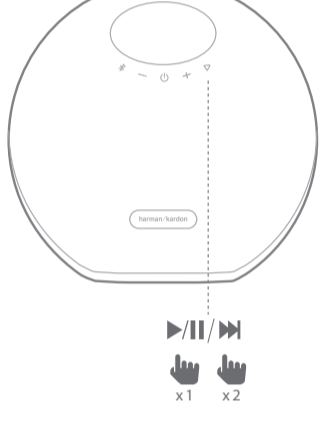


Bluetooth®

1. Bluetooth connection

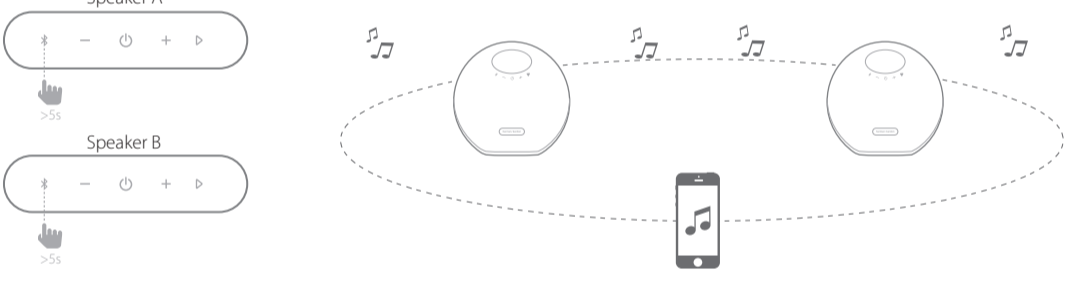


2. Music control



Wireless Dual Sound

Long press the Bluetooth button to connect another Onyx Studio 5 for louder sound. / Appuyez longtemps sur le bouton Bluetooth pour connecter une autre Onyx Studio 5 afin d'obtenir plus de puissance. / Mantenga pulsado el botón de Bluetooth para conectar otro Onyx Studio 5 y obtener un sonido más fuerte. / Pressione longamente o botão Bluetooth para conectar outra caixa Onyx Studio 5 e obter maior volume. / Halten Sie die Bluetooth-Taste länger gedrückt, um einen weiteren Onyx Studio 5 für noch mehr Klang zu verbinden. / Tieni premuto il pulsante Bluetooth per collegare un altro Onyx Studio 5 per un suono ancor più forte. / Houde de Bluetooth-toets ingedrukt om een andere Onyx Studio 5 aan te sluiten voor meer geluid. / Trykk og hold Bluetooth-knappen for å koble til enda en Onyx Studio 5 for høyere lyd. / Jos haluat voimakkaamman äänen, kytke toinen Onyx Studio 5 painamalla pitkään Bluetooth-painiketta. / Нажмите и удерживайте кнопки Bluetooth для подключения еще одного Onyx Studio 5 и увеличения громкости воспроизведения. / Håll inne Bluetooth-knappen när du vill ansluta till en andra Onyx Studio 5 och få högre ljud. / Hold Bluetooth-knappen inde, hvis du vil tilkoble en anden Onyx Studio 5 for at få højere lyd. / Bluetoothボタンを長押しして、もう一台のOnyx Studio 5(オニキス・スタジオ3)を接続することで、さらに大音量で楽しめます / Przytrzymaj przycisk Bluetooth, żeby podłączyć kolejny głośnik Onyx Studio 5 w celu zwiększenia głośności dźwięku. / 더 큰 사운드를 위해 다른 Onyx Studio 5를 연결하려면 Bluetooth 버튼을 길게 누르십시오. / 长按蓝牙按钮连接另一台 Onyx Studio 5 以提高音量。 / 長按 Bluetooth 按鈕連接另一個 Onyx Studio 5，從而獲得更大的聲音。 / Tekan lama tombol Bluetooth untuk menyambungkan Onyx Studio 5 lainnya demi suara yang lebih keras. / יותר חזק יותר. / Onyx Studio 5 נוסף יציל לבלקט צליל חזק יותר. / כדי לחבר התקן ה-Bluetooth לחץ לחיצה ממושכת על כפתור ה-Bluetooth



LED behaviour

Bluetooth pairing mode	Blinking
Bluetooth not connected	Slow blinking
Wireless Dual Sound pairing mode	Fast blinking
Bluetooth/Wireless Dual Sound connected	On
Low power	Blinking
Charging	On

If the speaker will not be used for a long period of time, please recharge the battery at least once every 3 months. Battery life will vary due to usage patterns and environmental conditions.

Si l'enceinte n'est pas utilisée sur une longue période, rechargez la batterie au moins tous les 3 mois. La durée de vie de la batterie dépend du comportement d'utilisation et des conditions environnementales.

Si no vas a utilizar el altavoz durante mucho tiempo, recarga la batería por lo menos una vez a cada tres meses. A vida útil da batería é afetada pelos padrões de uso e pelo ambiente no qual a caixa de som é mantida.

Se passar muito tempo sem usar a caixa de som, recarregue a bateria pelo menos uma vez a cada três meses. A vida útil da bateria é afetada pelos padrões de uso e pelo ambiente no qual a caixa de som é mantida.

Falls der Lautsprecher längere Zeit nicht benutzt wird, lade ihn bitte mindestens alle 3 Monate auf. Die Akkulebensdauer ist abhängig von der Art der Nutzung und von den Umgebungsbedingungen.

Se il diffusore non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, ricaricare comunque la batteria almeno una volta ogni 3 mesi. La durata della batteria varia a seconda dello stile di utilizzo e delle condizioni ambientali.

Als de luidspreker voor langere tijd niet wordt gebruikt, moet de batterij minimaal eens per 3 maanden opgeladen worden. De levensduur van de batterij is afhankelijk van gebruikspatronen en omgevingsfactoren.

Lad batteriet minst hver 3. måned hvis højtaleren ikke blir brukt over en lengre periode. På grunn av ulike bruksmåter og påvirkninger fra miljøet, vil levetiden til batteriet variere.

Jos kaiutinta ei käytetä pitkään aikaan, lataa akku ainakin 3 kuukauden välein. Akun käyttöikä vaihtelee käyttötavoista sekä ympäristöllisistä olosuhteista riippuen.

EN

- Bluetooth version: 4.2
- Support: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- Transducers: Woofer 1 x 120mm, Tweeter 1 x 25mm
- Rated Power: 1 x 50WRMS Bi-amp (AC mode)
- Frequency response: 50Hz - 20kHz (-6dB)
- Signal to noise ratio: 80dB A-weighted
- Power supply: 19V/2A
- Battery type: 3.635V/3283mAh Lithium-ion
- Battery charge time: 5 hours
- Music playtime: up to 8 hours (Varies by volume level and music content)
- Bluetooth transmitter power: 0 - 9dBm
- Bluetooth transmitter frequency range: 2402MHz - 2480MHz
- Bluetooth transmitter modulation: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
- Dimension (H x W x D): 284mm x 291mm x 128mm
- Weight: 2980g

ES

- Versión Bluetooth: 4.2
- Compatibilidad: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- Transductores: Woofer 1 x 120 mm, altavoz de agudos 1 x 25 mm
- Potencia nominal: 1 x 50 WRMS Bi-amp (modo CA)
- Intervalo de frecuencias: 50 Hz - 20 kHz (-6 dB)
- Relación señal-ruido: 80 dB (ponderada A)
- Alimentación: 19 V/2 A
- Tipo de batería: 3.635V/3283mAh ion-litio
- Tiempo de carga de la batería: 5 h
- Tiempo de reproducción de música: hasta 8 horas (según el nivel de volumen y el contenido de la música)
- Potencia del transmisor Bluetooth: 0 - 9 dBm
- Intervalo de frecuencias del transmisor Bluetooth: 2.402 MHz - 2.480 MHz
- Modulación del transmisor Bluetooth: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
- Dimensiones (Al. x An. x Prof.): 284,0 x 291,0 x 128,0 mm
- Peso 2980 g

FR

- Version Bluetooth : 4.2
- Support : A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- Haut-parleurs : Graves 1 x 120 mm, aigus 1 x 25 mm
- Puissance nominale : 1 x 50 WRMS Bi-amp (mode secteur)
- Réponse en fréquence : 50 Hz - 20 kHz (-6 dB)
- Rapport signal sur bruit : 80 dB pondération A
- Alimentation électrique : 19 V / 2 A
- Type de batterie : Lithium-ion 3,635V/3283mAh
- Temps de charge de la batterie : 5 heures
- Autonomie : jusqu'à 8 heures (fonction du niveau du volume et du contenu audio)
- Puissance de l'émetteur Bluetooth : 0 - 9 dBm
- Réponse en fréquence de l'émetteur Bluetooth : 2402 MHz - 2480 MHz
- Modulation de l'émetteur Bluetooth : GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
- Dimensions (H x L x P): 284,0 x 291,0 x 128,0 mm
- Poids : 2980g

PT

- Versão Bluetooth: 4.2
- Padrões suportados: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- Transdutores: Woofer 1 x 120 mm, tweeter 1 x 25 mm
- Potência nominal: 1 x 50 WRMS Bi-amp (rede elétrica)
- Resposta de frequência: 50 Hz a 20 kHz (-6 dB)
- Relação sinal-ruído: 80 dB ponderado em A
- Fonte de alimentação: 19 V a 2 A
- Tipo de bateria: 3.635V/3283mAh, ion de lítio
- Tempo de carga da bateria: 5 horas
- Tempo de reprodução: Até 8 horas, dependendo do volume e do tipo de música
- Potência do transmissor Bluetooth: 0 a 9 dBm
- Frequência do transmissor Bluetooth: 2.402 a 2.480 MHz
- Modulação do transmissor Bluetooth: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
- Dimensões (A x L x P): 284,0 x 291,0 x 128,0 mm
- Peso: 2980 g

إذا كانت السماعة لن يتم استخدامها لفترة طويلة، فارجى إعادة شحن البطارية مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. سوف يختلف عمر البطارية تبعاً لأنماط الاستخدام والظروف البيئية.

